

#### Le Pôle Hôtellerie Lorraine à Équip'Hôtel 2004 : une démonstration réussie du savoir-faire lorrain.

À l'initiative du P.L.A.B., 4 entreprises lorraines ont présenté lors du salon Équip'Hôtel du 23 au 27 octobre 2004, le fruit de leur collaboration avec le designer Bruno Borrione (responsable des projets hôteliers de l'agence Philippe Starck).

Le stand du Pôle Hôtellerie Lorraine a connu un grand succès et a été remarqué comme l'un des plus réussis du salon. Les entreprises lorraines, très impliquées dans la réalisation de ce projet, ont pu exprimer leurs capacités de création sur-mesure pour l'hôtellerie de luxe.



#### Entretien avec Bruno Borrione :

**- Votre mission a été de créer pour le PLAB un stand qui représente l'évolution des tendances hôtelières. Qu'est-ce qui vous a séduit dans l'idée de participer à l'opération du pôle Hôtellerie Lorraine ?**

**Bruno Borrione :** Le fait de travailler sur un projet concret avec des industriels spécialisés.

**- Quelles ont été vos sources d'inspiration ?**

**B. B. :** Il n'y a pas à proprement parler de sources d'inspiration, plutôt une réponse donnée à un problème, en y injectant une dose d'onirisme et d'étrange. Si inspiration il y avait, elle serait à chercher vers les surréalistes ou Dada. D'un point de vue purement intellectuel, Guy Debord et Daf Sade seraient des maîtres à penser.

**- Quelles difficultés avez-vous rencontré lors de la réalisation des prototypes ?**

**B. B. :** Aucune en particulier, cela essentiellement grâce au professionnalisme de mes interlocuteurs.

**- Quelles qualités avez-vous le plus apprécié chez les entreprises lorraines partenaires ?**

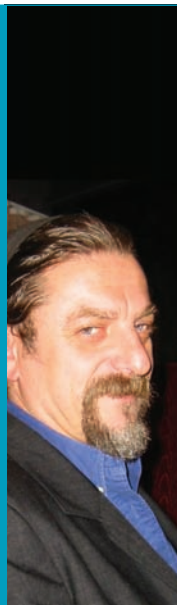
**B. B. :** J'ai surtout apprécié leur réactivité, leur ouverture d'esprit, leur enthousiasme, et leur grand savoir-faire.

**- Etes-vous satisfait du rendu final du stand par rapport à vos croquis et à vos premières idées ?**

**B. B. :** Il a fallu faire quelques concessions par rapport au budget mais le résultat était quand même de haut niveau.

**- Qu'est-ce que cette expérience vous a apporté dans votre vision créative et votre approche technique ?**

**B. B. :** Dans cette expérience, le plan humain a été très important. Il est toujours intéressant d'être confronté à de nouvelles personnes et s'enrichir de leur contact.



#### Collinet Sièges

**Virginie Collinet :** « Collinet est souvent associé à une image classique, celle du meuble de style ; avec les meubles présentés sur le stand, nous avons pu montrer un autre aspect de nos capacités créatives ».

Contact : Mme Virginie Collinet - Tél. : + 33 3 29 89 61 06 - Fax : + 33 3 29 89 77 01 - E-mail : collinet@wanadoo.fr - [www.collinet-sieges.com](http://www.collinet-sieges.com)

#### Febvay Création

**Guy Hans :** « Les tenues conçues pour cette opération nous ont permis de toucher d'autres contacts par rapport à notre clientèle habituelle. Cette opération, première participation de Febvay à une action du P.L.A.B., a permis à l'entreprise d'asseoir son positionnement haut-de-gamme. ».

Contact : MM. Guy Hans et Raphaël Hans - Tél. : + 33 3 29 24 71 07 - Fax : +33 3 29 61 71 69 - E-mail : info@febvay.com - [www.febvay.com](http://www.febvay.com)

#### Garnier-Thiébaud

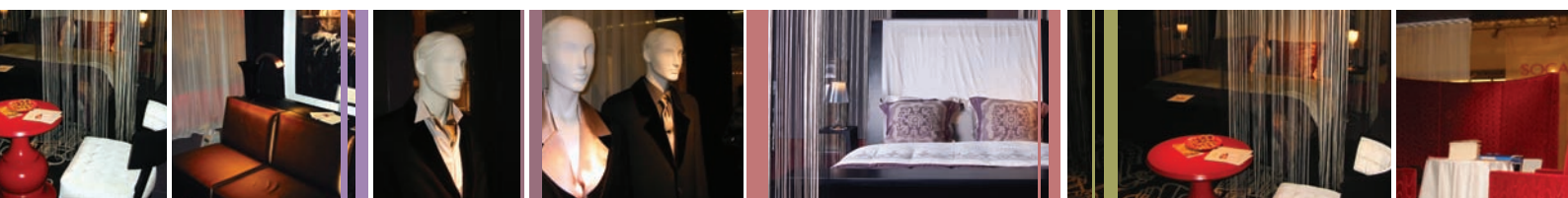
**Paul de Montclos :** « Le stand a permis de rencontrer des personnes que nous n'avons pas toujours en contact, comme les architectes d'intérieur et les décorateurs. L'opération a été un beau succès et nous sommes prêts à faire des projets encore plus extraordinaires pour une prochaine participation ! »

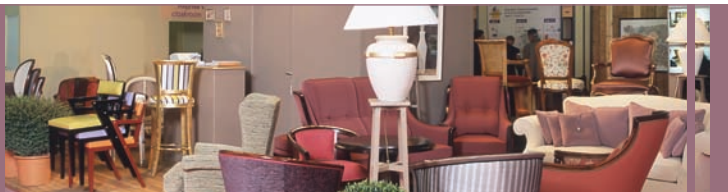
Contact : MM. Paul de Montclos et Jean-Paul Gauvin - Tél. : + 33 3 29 60 30 30 - Fax : +33 3 29 60 03 42 - E-mail : contact@garnier-thiebaud.fr - [www.garnier-thiebaud.fr](http://www.garnier-thiebaud.fr)

#### Houot Agencement / groupe IGAE

**Vincent Houot :** « ce type d'initiative est tout à fait positif et permet à chacune des entreprises lorraines participantes de montrer une image inattendue de son savoir-faire dans le secteur hôtelier. Nous sommes très satisfaits des résultats de l'opération et sommes prêts à aller beaucoup plus loin avec le P.L.A.B ».

Contact : M. Vincent Houot - Tél. : + 33 3 29 62 48 72 - Fax : + 33 3 29 62 07 26 - E-mail : contact@houot-agencement.com - [www.houot-agencement.com](http://www.houot-agencement.com)





## Delaroux

Reconnu pour la fabrication de sièges de style Louis XVI, Delaroux a été un des précurseurs du style contemporain. Aujourd'hui, l'entreprise oriente son développement vers la fabrication de mobilier de luxe et contemporain et souhaite pénétrer davantage le marché des chaînes hôtelières de prestige. Madame Grivois, adhérente du P.L.A.B depuis 6 ans dit regretter le manque de coordination entre les entreprises affiliées et souhaiterait une communication permettant de clarifier davantage les actions de l'association.

Contact : Mme Grivois

Tél. : + 33 3 29 06 60 27 - Fax : +33 3 29 06 68 00

E-mail : [sieges-delaroux@wanadoo.fr](mailto:sieges-delaroux@wanadoo.fr)

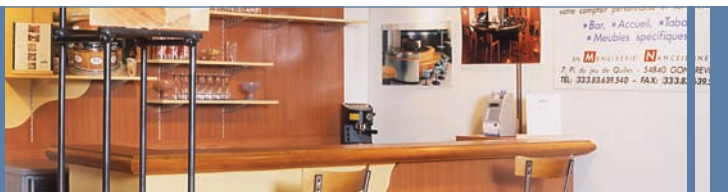


## Ateliers JC Saley

Les Ateliers JC Saley fabriquent des meubles moyen et haut de gamme pour l'hôtellerie et les collectivités, et sont très présents dans certaines niches protégées du marché comme les styles Art Nouveau ou encore Louis XV. Pour Michel Saley, Directeur des Ateliers JC Saley, « Equip'Hôtel est le seul salon à intérêt national. Cependant, son impression concernant l'édition 2004 reste mitigée avec l'afflux de la concurrence étrangère. Malgré ses nouvelles données, les Ateliers JC Saley font le pari de continuer à fabriquer français.

Contact : M. Michel Saley

Tél. : + 33 3 29 94 31 35 - Fax : +33 3 29 94 03 03



## Le Comptoir Bar

Le Comptoir Bar fabrique, depuis 50 ans, des meubles sur-mesure à l'attention des bars, de réseaux de franchise ou de collectivités. Compte tenu de la concurrence et de la baisse du nombre de licences, l'entreprise s'est diversifiée en proposant des gammes standards et a complété son activité par la distribution de produits finis. Depuis 1984, l'entreprise participe régulièrement à Equip'Hôtel car selon René Caverni, " Equip'Hôtel reste, malgré qu'il soit moins florissant aujourd'hui, un salon incontournable ".

Contact : M. René Caverni

Tél. : + 33 3 83 63 95 40 - Fax : +33 3 83 63 95 41

[www.le-comptoir-bar.com](http://www.le-comptoir-bar.com)



## S.A.S. JP Besse

La société Jean-Pierre Besse fabrique des chaises, des fauteuils, des lits et des meubles tous styles depuis 1979.

La société produit 20 000 sièges et meubles par an et réalise des modèles répondant aux demandes spécifiques de ses clients. Elle compte parmi ses derniers le groupe ACCOR, la chaîne hôtelière Best Western, les hôtels Concorde et Méridien, les boutiques Roche et Bobois ainsi que des magasins indépendants, tapissiers-décorateurs et architectes d'intérieur.

Contact : Mme Conry

Tél. : + 33 3 29 94 35 79 - Fax : +33 3 29 94 03 60

[www.jp-besse.com](http://www.jp-besse.com)



## Style et Confort

Créée en 1867, la société Henryot et Compagnie est rebaptisée Style et Confort en 1945. La société devient alors la première entreprise française spécialisée dans la copie de sièges depuis le style Louis XIII jusqu'au style Art Déco et contemporain.

Fabricant de sièges haut de gamme et de petits meubles associés pour le secteur résidentiel, Style et Confort réalise également des sièges et mobilier pour l'hôtellerie. Pour Pascal Roitel, être présent à Equip'Hôtel est indispensable compte tenu du nombre de contacts engendrés par le salon.

Contact : M. Pascal Roitel

Tél. : + 33 3 29 06 60 70 - Fax : +33 3 29 06 78 23

[www.style-confort.fr](http://www.style-confort.fr)

Le Président du P.L.A.B., Bruno Vernin, a le plaisir de vous adresser cette première lettre d'information, outil de communication que le P.L.A.B a souhaité mettre en place afin de mieux vous informer sur ses actions et vous faire partager les expériences de ses adhérents.

Ce premier numéro vous présente les entreprises, adhérentes du P.L.A.B, qui ont participé en octobre dernier au salon EQUIP'HOTEL.

Par cette démarche, le P.L.A.B souhaite vous témoigner sa volonté d'apporter un service de proximité à l'égard des entreprises de la filière ameublement et vous formule d'ores et déjà tous ses vœux de réussite pour 2005.

# P.L.A.B

## Pôle Lorrain de l'Ameublement Bois

Square des Anciens d'Indochine - BP 213 - 88306 Neufchâteau

Tél. : + 33 3 29 94 01 03 - Fax : + 33 3 29 94 02 57

E-mail : [contact@plab.org](mailto:contact@plab.org) - [www.plab.org](http://www.plab.org)

Contact : M. Jean-Marie Bourgaux